

# ΙΣΤΟΡΙΕΣ ΕΡΩΤΟΣ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥ

# Ο ΠΑΠΑΣ ΠΟΥ ΤΟΥΡΚΕΨΕ

Τὸ μίσος πέντε γενεῶν. Οἱ Πάσχοι καὶ οἱ Σωτῆροι. Ἐπενώ στὸν Ήπειρωτικὸν βουνόν. Μισθός δραματικὴ σκηνὴ στὸ πανηγύρι του Απ-Θεανάσου. Ὁ Γιάννος καὶ η Κατέρω. Τρεῖς ντυσφεκίες πίσω ἀπὸ ἔνα βάτο. Απὸ τὸ πετραχῆλον στὸ σαρίκι ! "Ἐνας σει-σμός, καὶ τὸ βάραθρο ἀνοίγεται. Τὸ ιστορίκον "Αλανί τοῦ Παππᾶ". Οἱ ἐπίλεγος τῆς τραγωδίας.

Ἐκείνος ποὺ πλέει κοντά στις Ἡπειρωτικές ἀκτές, προτοῦ γυρίσει τοῦ Χειμέριου ἀπόστημαν, βλέπει ψηλότερα ἀπό τὸ χωριό  
Ἀριττα, μᾶλιστα μεγάλη σποργούγη τόπα, ἡ δούλια ἀπό μακρὰ φαινεται σαν μεγάλος μαύρος δίσκος.<sup>1</sup> Αγάπη, εἶναι σού ποιεῖται τοῦ φοβεροῦ βάραθρου, ἀπό τρέψειν ποιεῖται την φαντασία καὶ κανόνων τοῦ ἀπλούτου λαὸν νά πιετείν διτι εἰνει μέρη ποὺ φέρονται στὸν Ἀδη. Οἱ γεωλόγοι, διοι μας και ξένοι, ἔγραψαν διτι τὸ βάραθρο τοῦτο ἐσχηματισθεὶς ἀπό «εκατήζησιν» τοῦ ἐδάφους, ἐξ αἵτιας δυνατοῦ σεισμοῦ—φαινόμενον δηλι στάνι στὴν Ἡπειρο. Οἱ ντόπιοι ὄντωνάζουν τὸ βάραθρο «τὸ οὐ Π απῆ τ' ἡ ν ὑ ι», γιατί, σύμφωνα με μιὰ παλαιὰ παράδοσι, τοῦτο ἀνῆκε σ' ἐναν τεραπονίας. Καὶ ίδοι πώς :

Βοισκόμαστε στό 1719. Τό δύο χωριά 'Αρδίλλα και 'Αρπιτσα είναι στην ίδια περιφέρεια και κατοικούνται από ανθρώπους ἐργατικούς και γενναίους. Στήν 'Αρδίλλα πήγαρε μια πολιητικής και δυνατή οἰκογένεια, οί Πάσχοι, η δποία, κατά τα 'Ηπειρωτικά έθμα, ἀνεγνωρίζεις ἀρχηγός τους το γεωργοτερό<sup>τ</sup> και αὐτός ήταν ο Παπαγώρης Πάσχος, ιερεὺς ἑνάροτος, με λίγα βέβαια γράμματα, ἀλλά μὲ μεγάλη πελα στό Τυπικό τῆς Ἐπικλησίας, τῇ δποίαν είχε ἀποτήσεις κοντά σ' ἓνα θετό του θεομοναχο πού τοῦ ἔμαθε ἀνάγνωσι και γραφή.

Ή οίκογένεια τού Παπαγιώργη κρατοῦσε παλιά ἔχθρα μὲ μιὰ  
ἄλλη οἰκογένεια τού χωριού, τοὺς Ζωταίων. Πρὸ ἐδίμοκροντα  
ἔταν ἕνας πρός πάπτων θεῖος τού Παπαγιώργη, εἰχε σκοτώσει τὸν  
πάπτω τῶν Ζωταίων, τὴν ὥρα ποὺ ἀλλώνιζε, ἀπὸ  
μιὰ ζητητική διαφορά. Φαίνεται ὅμως τὸ φόνο  
ἐξείνιο ἀκόλουθων ἀλλοι, διότι ἀπὸ τὴν πολιά-  
ριθμη οἰκογένεια τῶν Ζώτων διεσώθησαν δύο μό-  
νον ἀδελφοὶ οἱ ὅποιοι ὅμως ἐπαντρεύθηκαν καὶ ἀ-  
έισθκαν ἐν ἀποτέλεσμαν μιὰ ντζουζίνα παιδιά ὁ  
καθένας. Ἀνάμεσα σὲ τόσους ωμομάλεους ἀδελφοὺς καὶ  
ἐξαδέρφους, μιὰ μόνη κόρη ὑπῆρχε, ἡ Αἰκατε-  
ρίνη, ἡ ὅπως τῇ λέγαντας καιδενιτιά, Κατέων.  
Ἐνφ τόμως ἡ οἰκογένειες τῶν ἀδελφῶν Ζώτων ἐ-  
πολλατταίσαντο, οἱ ἀπόγονοι τῶν Πάσχων δὲν  
ἔκαναν πολλὰ παιδιά. Αὐτὸς ὁ Παπαγιώργης ἔνα  
μόνο γυνιὸ ἀπέτησε, τὸ Γιάννο, κατὰ πέντε μόνο  
ἦτη μεγαλείτερο τῆς Ζωτοπούλας. Τοῦτο βλέπον-  
τας ὁ Παπαγιώργης ἐκατάλαβε ὅτι γονήρως ή δυὸ  
ἀντιμαχεῖσ οἰκογένειες θά μπαίναντε στὰ αἵματα  
ἐκάλεσε λοιτόν σὲ συμβούλιο τοὺς μέχρι τοίτης  
καὶ τετάρτης γενεάς ἐξαδέλφους τον καὶ μείους καὶ  
συνέστησε σὲ δλους νά μετουκήσουν στὴν Ἀριτσα.  
τὸ νέο χωριό. Τοῦτο καὶ ἔγεινε, πρὸς μεγάλη χαρὰ  
τῶν Ζωταίων, ποὺ ἔμεναν ἔται πρῶτοι καὶ καλ-  
λίτεροι στὸ χωριό τους.

Ο Γιάννος, ὁ γυνιός τοῦ Παπαγιώργη Πάσχον, σὰν μονογενῆς ποι ἡτανε, ἀνατορεφότανε μὲ πολλὰ χάδια καὶ ἔγεινε ποστὸν ἄγριον. Ο παπᾶς τὸν εἶχε πρωισσέμενο γιὰ τὸ ιερατικὸ στάδιο καὶ τὸν ἔπαινε μαζὶ του στις λειτουργίες. Τοῦτο ὅμως δὲν ἐμπόδιε τὸ ζωηρότατο νέο νά κινητὸν ὀλον τῶν εἰδῶν τις τρέλλες. Αλημάζε στοὺς λόγγους γιὰ λαγούς καὶ ἀγριογνώσουνα, ἀνέβαινε στὰ βουνά, ἔσπει τὰ λεγκαριές. Στοὺς εἴκος ποι κρόνονς τοῦ ἡτανε τὸ ώμορφότερο, γενναιοτερο, δυνατατέρο παλλήλωρο τῆς περιοχῆς. Σύμφωνα μὲ τὰ Ἡ-Πειραιωτικὰ ἔθμα τοῦ καιροῦ ἔζενον, ο Γιάννος Πάσχος ἐπήγινε στα παντηγύρια καὶ λάβινε μέρος, στὸ πήδημα, στὸ λιθάρι, στὸ πάλαιμα, στὸ τρέξιμο, στὸ χορό. Καὶ πάντα ἔβγαινε νικητὴς. Ο Γιάννος Πάσχος ὅμως ἀρχαῖον «Ελληνα ἀθλητὴ». Οι χωριανοί ἀστειεύονται στὸν πατέρα του.

— Παπᾶ μου, δ ο Γιάννος δὲν κάνει γιὰ παπᾶς. Μὰ ό Παπαγιώργης ἀπαντούσε :

— Ή περιστάσεις τού Γένους μας είνε τόσο δύσκολες, ώστε τέτοιοι παπάδες χρειάζονται.

\*\*\*  
Τὸ πρῶτη τῆς 2ας Μαΐου μακρὰ σειρά ἀπὸ προσκυνητὰς ἐβάδιες στὸ ξωκλήσι τοῦ προστάτου τῆς Ἡλείου Ἀγίου Ἀθανασίου. Ἡ-ταν ἡ ἑορτὴ τοῦ Ἀγίου, ὅμερα μεγάλη καὶ ἐπίσημη. Ἀρπιτσιώτες καὶ Ἀρτιλλιώτες ἐμάζευνοτούς κάτω ἀπὸ τὰ δέντρα τῆς ἐκκλησίας, μὲ τοὺς λεόπτους τῶν ἔπι κεφαλῆς, μὲ τὰ σούβλισμένα ἄρνια τούς, μὲ τὰ τάματα, μὲ τὰ βιολιά. Τὸ μεγάλο πανηγύρι τῆς χρονῖας!... Μεταξὺ τῶν πανηγυριστῶν ἦταν καὶ οἱ Ζώτοι, ποὺ ἐφέρουν γὰρ πρώτη φορᾶ στὸν Ἁγ. Θανάσι τὴν πεντάμορφη τσοῦπα τους, τὴν Κατέωνα δεκαπέντε χρονῶν τούτη, περικυκλωμένη ἀπὸ δεκαεφτά ἀδερφοῖς-δέρφια, νέα καὶ χειροδύναμα. Καὶ πίσω ἐχόντουσαν οἱ γέροντες γονεῖς καὶ οἱ θεῖοι της.

·Ο Γιάννος, μετά την ἀπόλυσι τῆς λειτουργίας ἐπέρασε ἀπὸ τὸ



μέρος πού τὸ είχαν στρώσει οἱ Ζώτοι. Τοὺς εἶδε νὰ ψήνουν τ' ἀρι-  
νά τους καὶ ἀκούσει τοὺς νέους πού ἔρχονται μὲ τὰ τροφίμα στο  
σπιλαῖ. Εἶδε ὅμως καὶ τὴν Κατέων καὶ ἔμεν ἐκθαμβώς ἀπὸ τὴν  
ἄγγελικην ὁμορφιῶν τῆς. Καὶ ὅταν ἡ Ζοτοπούλη σήκωσε τ' ἄνθη τῆς  
μάτια καὶ τὸν ἐνοίταξε, ὁ Γιάννος Πάσσος ἔνοιωσε ἔνα σεισμό  
στην καρδιὴν του. Μὰ δὲ μποροῦσε νὰ μείνῃ ὑπὲ τοιγιαπειρω-  
τερο ἐξεῖ, καντά στὸν προγονικούς του ἐχθρὸν καὶ ἔξαπολονήθη  
ἀναστενάζοντας τὸ δόρυ του. *"Ητανε θανάσιμα ἐρωτευμένος.*

Ξαναγύνομαι στο χωριό ! Ο Γιάννος δέ μποροῦσε νά βρῃ ήσυχια. Κάθε μέρα πατεβαίνε στην Αριλλαμά δεν ευτύχησε γάλακτον την Κατέρω. Στη φαντασία του ἐσχηματίζε απέισια σχέδια και τελείωνε με την ίδεα νά την κλέψῃ και νά τη στεφανώθη. Άλλα ποτε, όφορη ή κοπελλά έφρουνετο από δεκαετά δραγούντες :

Πέρασε ἑνας χρόνος. Ξανάψθε ὁ Μάξ και ἡ φύση στολιστής μὲ τὰ μάγια<sup>της</sup>. Ήρθε και ἡ γιοτρή του "Αη Θανάση". Ή καρδιά του Γιάννου χτυπούσε μὲ λαχτάρα. "Ε, σήμερα βέβαια θὰ ξανάβλεπε τὴν ἀγαπημένη του. Και νὰ πού φωνάζει, ἀπὸ μαρούνα οι ζώπινοι διανομεῖς της, καὶ μάλιστα ποτὲ μέχρι τώρα. Καρέκια,

Ζώτοι, αρματωμονίαι, και ἔχοντες στη μερή την μορφή Κατέρω ! Αὐτὸν προσκυνήσαντε στὴν ἐκκλησίᾳ οἱ Ζώτοι καὶ ἐπόσθεφαν τὸν ἀμφιερῶματα τους, ἐβγῆκαν καὶ ἐπῆγαν στὸ μέρος δύον κατασκήνων ταῦς χρόνῳ γιατὶ, μὲν ὅλη τῇ ζωτικινῇ τοῖς εὐλάβεια, ἐθεώρουν ἄμαρτιαν τὴν λειτουργίαν ἀπὸ τοῦ Παταγωγῆν.

νει οὐτε τις επομένων τῶν τραπεζῶν...

Στὸ μεταξὺ ὥμος τὶ ἔσπειρε Γιάννος : Αὐτὸς  
ὁ διστυχισμένος τοιχύνδιζε μὲς στὸ δάσος, σὰν κο-  
λασμένη ψυχή. Ὁ εἶναι τοῦ σπάσας τὰ σωτηρία. Στὸ  
τέλος τὸ πόσιον μᾶλι τολμηρὸν ἀποφάσι καὶ τὴν ἐβάλε  
ἀμέσως σε ποδᾶς. Σάν το φλοιωμένο ψάρι, χωρὶς  
νέ βλέπη μπροστοῖ τοι, τραφέει καὶ πηγαίνει στο  
μέρος ποι τρόχανεις οι προγονοί του ἔχθροι. Οἱ  
Ζεύτοι μολις τὸν εἰδαν ταράχηντας. Οἱ γέροι πά-  
γκαν νά τοῦντο καὶ κοιτάζουν κατάπληκτοι. Οἱ νέοι  
πεταγήθησαν δύσιτοι : «—Τί ζητάεις; !»

Στὴν ἀποσδόκητη αὐτῇ πρότασι, οἱ Ζώτοι ἐ-  
κοιτάζων ὁ ἔνας τὸν ἄλλον σωτῆλον. "Ο γεροντότε-  
ρος ἔλαβε τὸ λόγον καὶ ἀφοῦ ἐπίνεσε τὸ Γιάννο  
γιὰ τὰ εὐγενικά του αἰσθήματα, εἴτε :

λία. Φθάνει νὰ θέλουνε εἰλικρινῶς τὴ συμφιλίωσι καὶ οἱ συγγενεῖς σου.

Τότε ὁ Γιάννος, ἀρπάζοντας τὸ χέρι τοῦ Ζῶτου, τὸ φίλησε μὲ

σεβασμὸν καὶ ἔφυγε τρεχάτος.

Τὸ βραδὺ ταπε στὸν πατερὰ του, ο ποιος εμεινε εμβροντησ :  
— Πῶς ἐτόλμησε κα κάγκρης ἔνα τέτοιο ποῦμα, τοῦ εἰπε Λὲν Σέ-

— Πως επολιμησες να κανης ενα τετοιο πραγμα, του ειπε. Δεν ζε-  
σεις ότι με τους Ζώτους μας χωρίζοντας αιχματα πέντε γενεών : Ή

φεις ήταν με τούς Σαρακήνας που λαμπρά απέβησαν σε γενεαία,  
πράξεις σου είναι βέβαια καλή και την ἐπιδοκιμάζω, γιατί σάν ιερεὺς  
τοῦ Ὑψίστου ἔχω καθῆκον νὰ συγχωρῶ και τοὺς πιὸ θανάσιμους

έχθρούς μου.. Άλλα ή συμφιλίωσις δὲν έξαρτάται μόνο ἀπὸ μένα.

Θά μιλήσω στούς συγγενεῖς μας και πιστεύω νά τους καταφέρω...  
“Οσο για το γάμο σου με τη Ζωτοπούλα, και σ' αυτό δέν έχω αντίρρηση, μόνο που δεν έζωθο με σου τη δώσουν, γιατί κανένας έμαθα, την έχουν άρρωστωνάσει με το γιού του Κίτσου Θώμου άπο τη

Μόλις ὁ Γιάννος ἀκουσε τι ή Κατέων ἦταν ἀρραβωνιασμένη,

ἐκτίνοινες καὶ δρύσιθης οὐ ποτὲ δέ θ' ἀφῆση νά τοῦ τὴν πάρην ἄλλος... Τὴν ἀλλή μέρα οὐ Παπαγιώργης συνεκόπησε μεγάλον εἰκόνειακὸν συμβούλιο, μίλησε θερμά εναντίαν τῆς προγονικῆς των ἔχθρας καὶ τοὺς ἔπεις νά συμπιλιωθοῦν μὲ τούς Ζωταίους. Τὴν ἀπόφασιν αὐτὴν ἔτρεξε νά τὴν ἀνακοινώσῃ δὲ Γάλανος, τρελλός ἀπό τὴν καρδίαν.

Ἐπειτα ἔαναψιλός τούς τὴν γέροντα Ζώτον καὶ τοῦ ζῆτησε τῇ κόρῃ του γυναικά. 'Ο Ζάτος τ' ἀκούσας ὅταν μὲ προσοχὴ δὲν ἔδους καμία δριστική ἀπάντησι στὸν αἰσθηματικὸν καὶ περιωρισθή μόνον νά τοῦ συστήσῃ φρονιμάδες καὶ ὑπομονής εγκατά τά

